



## DODATEK č. 2 K POJISTNÉ SMLOUVĚ č. 107011171

pro pojištění vývozního odběratelského úvěru proti riziku nezaplacení uzavřené mezi  
Exportní garanční a pojišťovací společností, a.s. a Českou exportní bankou a.s. dne

---

### Pojistitel:

obchodní firma: **Exportní garanční a pojišťovací společnost, a.s.**  
právní forma: akciová společnost  
sídlo: Vodičkova 34/701, 111 21 Praha 1, Česká republika  
IČ: 45279314  
DIČ: CZ45279314  
zapsána v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, spisová značka B 1619  
bankovní spojení: Česká národní banka  
číslo účtu: 2103011/0710  
kterou zastupují: **JUDr. Ing. Marek Dlouhý, místopředseda představenstva a  
Ing. Martin Růžička, člen představenstva**

(dále jen „pojistitel“)

a

### Pojistník/Pojištěný:

obchodní firma: **Česká exportní banka, a.s.**  
právní forma: Akciová společnost  
sídlo: Vodičkova 34 č.p. 701, 111 21, Praha 1, Česká republika  
IČ: 63078333  
DIČ: CZ63078333  
zapsána v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, spisová značka B 3042  
bankovní spojení: Česká exportní banka, a.s.  
číslo účtu: 2160008/8090  
kterou zastupují: **Ing. Jaroslav Výborný, MBA, předseda představenstva a  
Ing. Emil Holan, místopředseda představenstva**

(dále jen „pojištěný“)

1. Pojistitel a pojištěný uzavřeli dne [redacted] Pojistnou smlouvu typu „D“ č. 107011171 pro pojištění vývozního odběratelského úvěru proti riziku nezaplacení (dále jen „Pojistná smlouva“) [redacted]. Předmětem pojištění jsou pohledávky ze smlouvy o úvěru [redacted] [redacted] (dále jen „Smlouva o úvěru“), uzavřené mezi pojištěným a společností [redacted]

[REDACTED], určené pro financování smlouvy o vývozu [REDACTED]  
 [REDACTED]  
 [REDACTED], ve znění pozdějších dodatků, na dodávku  
 zařízení pro dostavbu [REDACTED] v celkové souhrnné hodnotě  
 [REDACTED] uzavřené mezi českým vývozcem, společností ŠKODA JS a.s.  
 a slovenským dovozcem [REDACTED].

2. V souladu s článkem 11, odstavcem 11.4 Pojistné smlouvy a v návaznosti na žádost pojištěného ze dne [REDACTED] obě strany souhlasí s následujícími změnami Pojistné smlouvy:

**Článek 1, odst. 1.1, bod xv) se mění a nově zní následovně:**

„Smlouvou o akcionářském úvěru se rozumí smlouva o úvěru [REDACTED]  
 [REDACTED]  
 [REDACTED]  
 [REDACTED].“

**Příloha č. 1 – Milníky se mění a nově zní následovně:**

[REDACTED]	Milník	Datum splnění	[REDACTED]	[REDACTED]
[REDACTED]	[REDACTED]	[REDACTED]	[REDACTED]	[REDACTED]
[REDACTED]	[REDACTED]	[REDACTED]	[REDACTED]	[REDACTED]
[REDACTED]	[REDACTED]	[REDACTED]	[REDACTED]	[REDACTED]
[REDACTED]	[REDACTED] zu	[REDACTED]	[REDACTED]	[REDACTED]

Definice použité v této tabulce:

**Datem** [REDACTED] se v souladu se Smlouvou o úvěru rozumí datum [REDACTED].

**Datem** [redacted] se v souladu se Smlouvou o úvěru rozumí, ve vztahu k příslušnému [redacted]  
[redacted]  
[redacted]:

(a) [redacted]  
[redacted]  
[redacted]; a

(b) [redacted]  
[redacted]  
[redacted].

3. Ostatní ustanovení Pojistné smlouvy zůstávají nezměněna.
4. Pojištěný prohlašuje, že [redacted]  
[redacted]  
[redacted].
5. Pojištěný bere na vědomí, že pojistitel, jako právnická osoba s většinovou majetkovou účastí státu, podléhá zákonu č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv) a souhlasí s uveřejněním **Dodatku č. 2** včetně Pojistné smlouvy a všech předchozích dodatků v registru smluv, s tím, že takové uveřejnění nepředstavuje porušení jeho povinnosti mlčenlivosti. Strany se dohodly, že uveřejnění v registru smluv zajistí pojistitel.
6. Pojištěný prohlašuje, že **Dodatek č. 2** neobsahují žádné skutečnosti, které by tvořily jeho obchodní tajemství ve smyslu § 504 zákona č. 89/2012 Sb. občanský zákoník. Současně bere pojištěný na vědomí a souhlasí se skutečností, že bez ohledu na výše uvedené musí být v metadatech Pojistné smlouvy vždy uveřejněny identifikace smluvních stran, vymezení předmětu smlouvy, cena, a pokud ji smlouva neobsahuje, hodnota předmětu smlouvy, lze-li ji určit, a datum uzavření smlouvy s výjimkou případů, kdy identifikace smluvních stran a cena, resp. hodnota předmětu smlouvy tvoří obchodní tajemství pojistitele.
7. V souladu s článkem 11, odstavcem 11.4 Pojistné smlouvy je za vyhotovení **Dodatku č. 2** k Pojistné smlouvě č. 107011171 pojištěný povinen uhradit pojistiteli poplatek ve výši [redacted]. Tento poplatek je splatný jednorázově, a to do patnácti dnů od data doručení faktury pojištěnému.

8. Tento **Dodatek č. 2** k Pojistné smlouvě č. 107011171 vstupuje v platnost dnem podpisu oběma smluvními stranami a nabývá účinnosti dnem uhrazení poplatku na účet pojistitele, **nejdříve však dnem uveřejnění tohoto Dodatku v registru smluv.**
9. Tento **Dodatek č. 2** je vyhotoven ve třech stejnopisech, z nichž pojistitel obdrží jeden výtisk a pojištěný dva výtisky.

V Praze, dne 24. 02. 2021

Pojištěný

Pojistitel

---

**Ing. Jaroslav Výborný, MBA**  
**předseda představenstva**

**a**

**Ing. Emil Holan**  
**místopředseda představenstva**

**Česká exportní banka, a.s.**

---

**JUDr. Ing. Marek Dlouhý**  
**místopředseda představenstva**

**a**

**Ing. Martin Růžička**  
**člen představenstva**

**Exportní garanční a pojišťovací**  
**společnost, a.s.**